



TEKA

Посібник користувача

RMF 75820 GBK

UKR

www.teka.com

Попередження

Попередження.....	3
-------------------	---

Інформація щодо техніки безпеки

Основні символи, пов'язані з технікою безпеки.....	5
Підключення приладу.....	5
LED освітлення.....	5
Інформація щодо техніки безпеки.....	5

Загальна інформація про прилад

Характеристики приладу.....	8
Компоненти приладу.....	9
Габарити приладу.....	10

Встановлення приладу

Перевезення.....	11
Місце для встановлення приладу.....	11
Пластикові ніжки, що регулюються по висоті.....	11
Полочки на дверцятах.....	11

Експлуатація приладу

Перед використанням приладу.....	12
Запуск приладу.....	12
Панель управління.....	13
Обрання режимів.....	13
Налаштування морозильного відділення.....	14
Налаштування холодильного відділення.....	14
Кнопка блокування/розблокування.....	14
Попередження про відкриті дверцята.....	14
Вмикання/вимикання холодильного відділення.....	14
Холодильне відділення.....	15
Морозильне відділення.....	15
Рекомендації щодо зберігання продуктів.....	16
Зберігання продуктів.....	16

Технічне обслуговування приладу

Розморожування приладу.....	20
Очищення приладу.....	20
Загальна інформація.....	20
Рекомендації щодо економії електроенергії.....	20
Звичайні явища при використанні приладу.....	21

Усунення несправностей.....

22

Попередження

УВАГА

- Дітям у віці старше 8 років чи особам з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями, яким бракує відповідного досвіду та знань, дозволяється користуватися цим приладом лише під наглядом відповідальних осіб або після отримання від них відповідних вказівок щодо його експлуатації та усвідомлення ймовірних ризиків. Не дозволяйте дітям гратися з приладом. Чищення та технічне обслуговування приладу може провадитися тільки дорослими або дитиною старше 8 років під наглядом дорослого.
- Не дозволяйте дітям віком від 3 до 8 років самостійно класти та витягати продукти з холодильника.
- Особам (у тому числі дітям) з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями, яким бракує відповідного досвіду та знань, дозволяється користуватися цим приладом лише під наглядом відповідальних осіб або після отримання від них відповідних настанов.
- Переконайтеся, що діти не використовують прилад як іграшку.

У приладі в системі охолодження міститься охолоджуючий агент ізобутен (R600a), природний газ, який є екологічно безпечним, але легкозаймистим.

Під час перевезення та встановлення приладу слідкуйте, щоб не пошкодилися елементи системи охолодження.

Охолоджуючий агент (R600a) є легкозаймистим.



Символ ISO 7010 W021 Попередження;
Пожежна небезпека/легкозаймисті матеріали!

1. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Після установки приладу до штепсельної вилки має бути вільний доступ.
2. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** З точки зору безпеки, у разі пошкодження кабелю живлення він має бути замінений авторизованим сервісним центром виробника або іншим кваліфікованим спеціалістом.
3. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не заблокуйте вентиляційні отвори.
4. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не використовуйте механічні пристрої або інші засоби для прискорення процесу розморожування, крім рекомендованих виробником.
5. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не пошкоджуйте контур циркуляції охолоджуючого агента.
6. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не використовуйте електричні пристрої всередині відділень приладу, якщо вони не рекомендовані виробником.
7. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** У цьому приладі використовується R600a в якості холодильного агента та циклопентан в якості піноутворювача, обидва вони є легкозаймистими, тому під час утилізації приладу тримайте його подалі від джерел тепла.
8. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Ризик ураження струмом, у цьому приладі для заземлення використовується жовто-зелений провід. Перед використанням прилад має бути заземлений.
9. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Під час утилізації приладу після завершення його експлуатації дотримуйтесь усіх місцевих законів та положень щодо утилізації електронних приладів.
10. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Охолоджуючий агент та ізолюючий газ є легкозаймистими. Необхідно утилізувати прилад у спеціальних авторизованих центрах утилізації відповідних відходів. Слідкуйте, щоб охолоджуючий агент або ізолюючий газ не потрапляли під вплив надмірно високих температур або відкритого вогню.
11. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не зберігайте у цьому приладі вибухонебезпечні речовини, такі як аерозольні балончики з займистими матеріалами.

Попередження

12. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Встановлюючи прилад, слідкуйте, щоб кабель живлення не був затиснений або пошкоджений.

13. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не розташовуйте за приладом багаторозеточні блоки або портативні джерела енергії.

14. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Щоб продукти не зіпсувалися, дотримуйтеся наступних рекомендацій:

- Якщо дверцята холодильника залишати відкритими надовго, температура всередині холодильника може сильно підвищитися.
- Регулярно очищуйте поверхні, які контактують з продуктами харчування, та слідкуйте, щоб дренажна система не була заблокована.
- Якщо баки з водою не використовувалися протягом 48 годин, їх потрібно промити; злийте воду з системи подачі води, до якої підключений холодильник, якщо водою не користувалися довше 5 днів.
- Зберігайте сире м'ясо та рибу у спеціально призначених для цього контейнерах, щоб вони не контактували з іншими продуктами харчування.
- Відсіки холодильника для заморожених продуктів, позначені двома зірочками, можна використовувати для зберігання попередньо заморожених продуктів харчування, зберігання та виготовлення морозива, а також для заморожування кубиків льоду.
- Відсіки холодильника з однією, двома або трьома зірочками не підходять для заморожування свіжих продуктів харчування.
- Якщо ви не будете використовувати прилад тривалий час, відключіть його від джерела живлення. Розморозьте, помийте його, висушіть, та залиште дверцята причиненими, щоб не накопичувалася всередині волога та неприємні запахи.

15. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Ризик потрапляння дитини всередину приладу. Перш ніж утилізувати свій старий холодильник або морозильну камеру:

- Зніміть дверцята приладу.
- Полиці залиште на місці, щоб діти не могли безперешкодно потрапити всередину приладу.

16. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Перед встановленням або проведенням будь-якого технічного обслуговування приладу відключіть його від джерела живлення та налаштуйте прилад відповідно до своїх побажань.

Після завершення маніпуляцій підключіть прилад до джерела живлення та налаштуйте прилад відповідно до своїх побажань.

17. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Цей прилад призначений для використання у домашньому господарстві та у приміщеннях. Наприклад:

- Кухня для персоналу у магазині, офісі та інших робочих приміщеннях;
- Заміські будинки та зони загального користування у готелях, мотелях та інших типах розміщення;
- Готелі типу «постіль та сніданок»;
- Для виїзного обслуговування та інших подібних цілей, які не передбачають роздрібний продаж напоїв.



Це маркування означає, що у межах ЄС цей прилад не повинен утилізуватися разом із побутовим сміттям. Для запобігання можливої шкоди довкіллю або здоров'ю людини через неконтрольовану утилізацію відходів слід сприяти раціональному повторному використанню матеріальних ресурсів.

Щоб здати бувший у використанні прилад, зв'яжіться зі службою збору та переробки побутових відходів або з магазином, де ви придбали цей прилад. Вони можуть утилізувати прилад у екологічний спосіб.

Інформація щодо техніки безпеки

Основні символи, пов'язані з технікою безпеки



У цьому посібнику міститься багато важливої інформації щодо техніки безпеки. Завжди читайте та дотримуйтеся правил техніки безпеки.

Це попереджувальний символ. Він привертає Вашу увагу до попереджень, в яких йдеться про потенційні загрози Вашому здоров'ю або життю. Також інформація у цих повідомленнях має на меті попередження пошкодження Вашого приладу. Усім повідомленням з техніки безпеки передують попереджувальний символ та сигнальне слово НЕБЕЗПЕЧНО, ПОПЕРЕДЖЕННЯ або УВАГА. Ці слова означають наступне:



НЕБЕЗПЕЧНО - У разі невиконання попереджень Ви ставите під загрозу своє життя та здоров'я.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ - У разі невиконання попереджень Ви ставите під загрозу своє життя та здоров'я.



УВАГА - Позначає потенційно небезпечні ситуації, які можуть спричинити незначні травми або пошкодження приладу.

Підключення приладу



УВАГА - Для цього приладу підходить виключно мережа з напругою 220-240В/50Гц з допустимим діапазоном коливань напруги від 187В до 242В. Він не може використовуватися, якщо частота напруги не 50Гц. З точки зору безпеки розетка та кабель повинні витримувати силу струму не менше 10А.

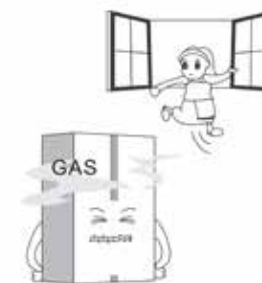
LED освітлення



Заміну освітлення (лише LED) може здійснювати лише кваліфікований спеціаліст. Цей прилад оснащений двома джерелами освітлення, що мають клас енергоефективності «F».

Інформація щодо техніки безпеки

Для зменшення ризику пожежі, ураження струмом, або травмування людей під час використання приладу, дотримуйтеся правил техніки безпеки, які описані у цьому посібнику. Перед використанням приладу уважно ознайомтеся з усіма рекомендаціями.

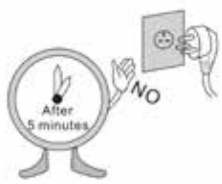


Якщо Ви вважаєте, що витікає холодоагент, не торкайтеся приладу або розетки, провітріть приміщення та, якщо можливо, вимкніть прилад за допомогою автоматичного вимикача. Негайно зв'яжіться з виробником приладу.

При контакті зі шкірою або очима холодоагент може спричинити серйозні травми. Якщо це сталося, негайно зверніться за медичною допомогою.

Переконайтеся, що ви використовуєте заземлену розетку. Проконсультуйтеся з кваліфікованим електриком або спеціалістом з обслуговування, якщо інструкції щодо заземлення не повністю зрозумілі, або якщо у вас є сумніви щодо правильності заземлення приладу.

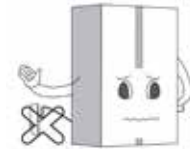
Інформація щодо техніки безпеки



Зачекайте як мінімум 5 хвилин перш ніж знову вмикати прилад у розетку. Порушення цієї рекомендації може призвести до виходу приладу з ладу.

Неналежне заземлення може стати причиною несправності приладу та/або ураження струмом.

Слід використовувати окрему розетку. Використання кількох пристроїв в одній розетці може спричинити пожежу.



Слідкуйте, щоб штепсельна вилка не була направлена вгору та не була затиснута приладом. В неї може потрапити вода, або вона може бути пошкоджена, що стане причиною пожежі або травмування.



Слідкуйте, щоб кабель живлення не перегинався та не був затиснутий будь-яким важким предметом, інакше він може бути пошкоджений.

Відключайте прилад від джерела живлення під час очищення приладу та заміни внутрішнього освітлення.

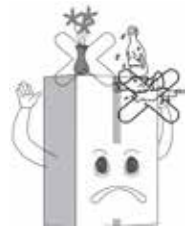
Якщо Ви цього не зробите, Ви можете отримати ураження струмом або іншу травму.



Видаліть воду або пил зі штепсельної вилки сухою чистою ганчіркою, не торкайтеся її вологими руками і вставляйте її так, щоб контакти були надійно з'єднані.

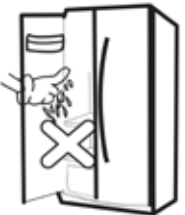
Не використовуйте холодильник для побутових цілей (зберігання ліків або тестових матеріалів, крові, використання на кораблі тощо). Це може спричинити непередбачувані ризики, такі як пожежа, електричний удар, псування матеріалів, що зберігаються, або хімічну реакцію.

Не використовуйте і не зберігайте легкозаймисті матеріали, такі як ефір, бензол, алкоголь, медикаменти, рідкий пропан, спреї або косметику, біля або всередині холодильника. Це може призвести до вибуху або пожежі.



Не ставте всередину холодильника скляний посуд, не призначений для використання в холодильнику або морозильній камері. Скло може тріснути або розбитися, що може спричинити травму.

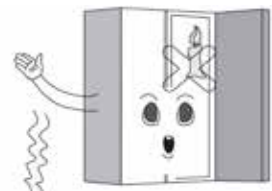
Не розміщуйте на холодильнику важкі або небезпечні предмети, такі як чашки, вази з квітами, косметику, медикаменти або будь-які контейнери з водою. Вони можуть впасти і спричинити травму, пожежу або електричний удар під час відкриття або закриття дверцят.



Не торкайтеся їжі або контейнерів у морозильній камері вологими руками. Це може спричинити обмороження.

Не розпилюйте воду зовні або всередині холодильника і не мийте його бензолом або розчинником.

Не очищуйте прилад кислотними засобами, абразивними щітками, гострими інструментами або будь-якими засобами, що містять бензол.



Не використовуйте фен для сушки приладу зсередини, а також не запалюйте свічку для усунення запаху. Це може спричинити вибух або пожежу.

Не чіпляйтеся за двері або полиці на дверцятах. Це може призвести до падіння холодильника і серйозних травм або навіть смерті. Особливо не дозволяйте дітям робити це.

Інформація щодо техніки безпеки



Не дозволяйте нікому, крім кваліфікованого спеціаліста з обслуговування, розбирати, ремонтувати або модифікувати холодильник, якщо це не передбачено виробником. Це може спричинити травму, ураження струмом або пожежу.

Цей прилад призначений для використання у домашньому господарстві та у приміщеннях. Наприклад:

Кухня для персоналу у магазині, офісі та інших робочих приміщеннях;

Заміські будинки та зони загального користування у готелях, мотелях та інших типах розміщення;

Готелі типу «постіль та сніданок»;

Для виїзного обслуговування та інших подібних цілей, які не передбачають роздрібний продаж напоїв.

Не встановлюйте прилад у вологому приміщенні. У разі порушення цього правила стан приладу може швидко погіршитися, він буде інтенсивніше працювати та може спричинити ураження струмом.

Встановлюйте прилад у сухому приміщенні з гарною вентиляцією.

Прилад повинен бути розташований поблизу розетки, щоб у разі аварії можна було легко відключити живлення.

Намагайтеся попередити вплив високих температур та відкритого вогню на прилад.

Прилад повинен працювати у приміщенні з гарною вентиляцією повітря. Якщо прилад вбудовується у меблі, переконайтеся, що кругом нього є достатньо простору для належної циркуляції повітря.

Не накривайте та не перекривайте вентиляційні отвори на задній стінці приладу, інакше це може спричинити ураження струмом та травмування.

Загальна інформація про прилад

Характеристики приладу

Цей прилад оснащений такими характеристиками як швидке заморожування, енергозбереження, зменшення рівня шуму та оптимальне охолодження.

Ретельний контроль температури

Мікрокомп'ютерні системи управління здатні окремо контролювати як холодильник, так і морозильну камеру з більшою точністю.

Автоматичне розморожування

Цей прилад оснащений програмою, яка контролює частоту і тривалість розморожування вашої морозильної камери. Завдяки цьому Вам ніколи не доведеться вручну розморожувати морозильник.

Світлодіодний дисплей і регулювання температури

Панель управління відображає температуру холодильника та морозильної камери відповідно. Щоб змінити налаштування в будь-якому з відділень, просто натисніть стрілку вгору або вниз залежно від бажаної зміни.

Загартоване скло, безпечне та надійне

Загартоване скло є безпечним, надійним, легким у догляді та довговічним.

Легке очищення та знімні ущільнювачі дверей

Ущільнювачі дверей легко знімати та чистити, що дозволяє приладу працювати ефективно протягом тривалого часу.

Система сигналізації відкритих дверей

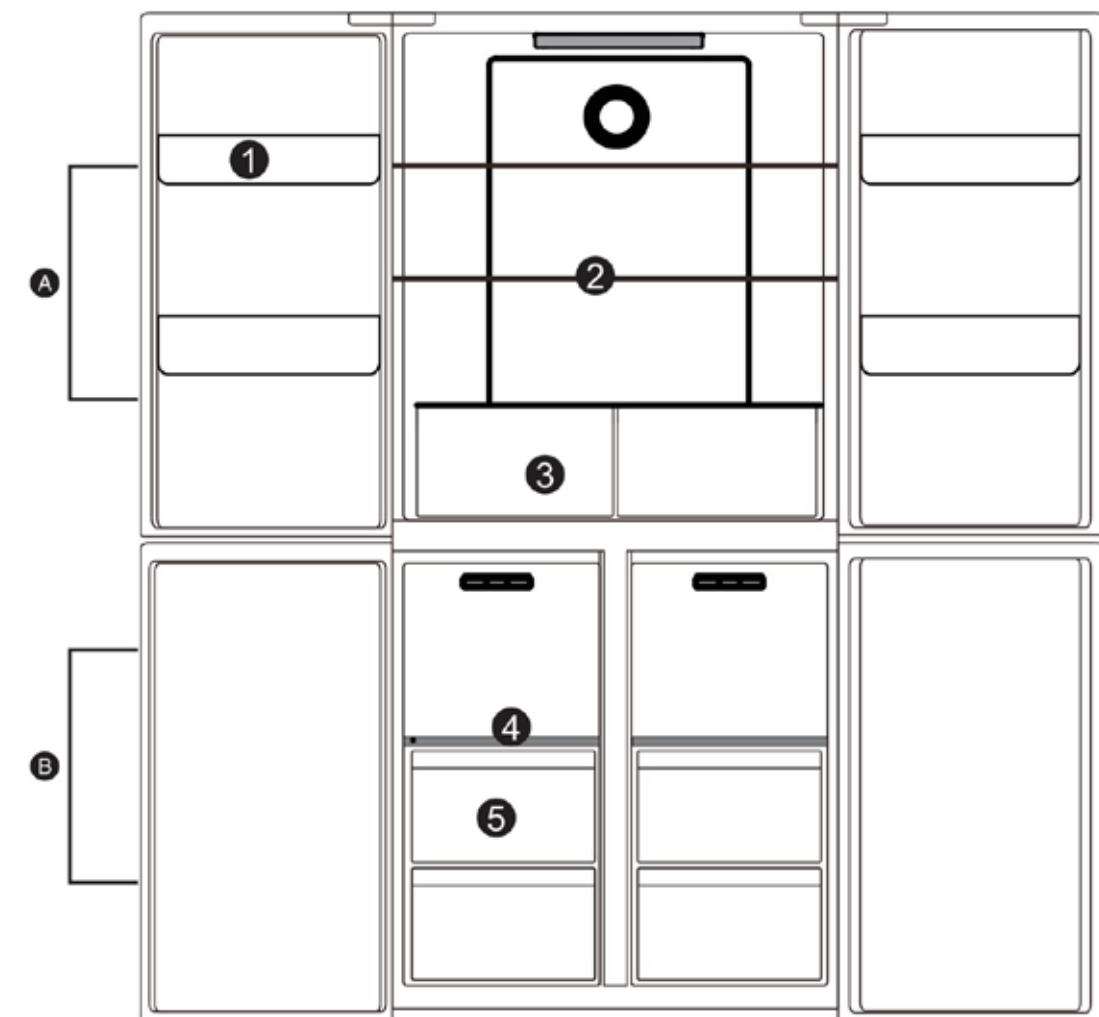
Якщо Ви залишите будь-які двері відкритими більше ніж на одну хвилину, система сигналізації нагадає вам закрити двері.

Загальна інформація про прилад

Компоненти приладу

Розташування елементів на зображенні нижче може змінюватися без попередження та прилад може виглядати інакше, ніж зображено на малюнку.

Зовнішній вигляд та технічні характеристики фактичного приладу можуть відрізнятися залежно від моделі.



А Холодильне відділення

В Морозильне відділення

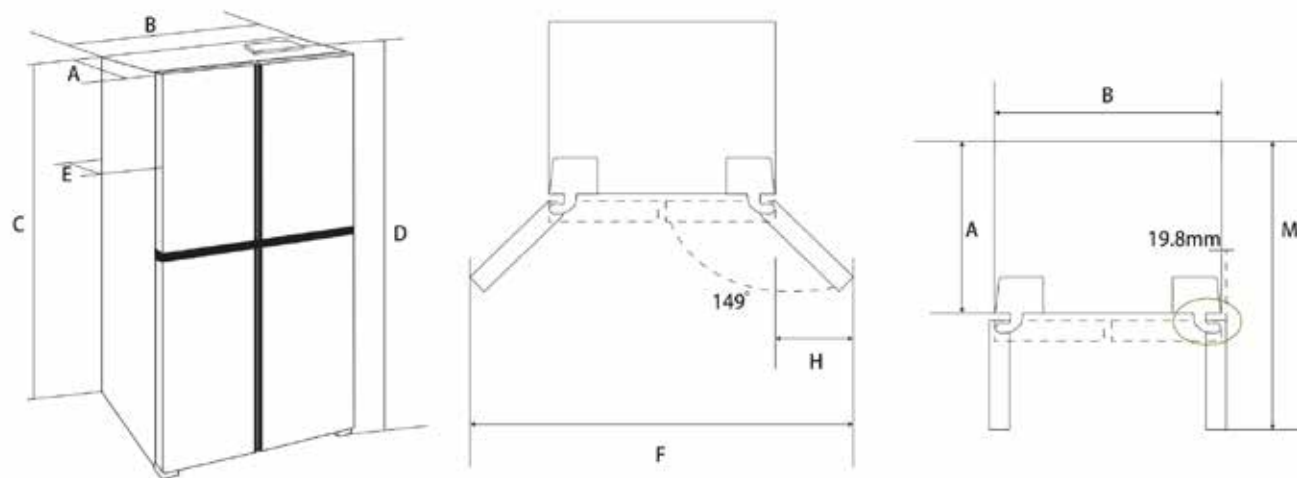
- 1 Дверні полиці холодильника
- 2 Скляні полиці холодильника
- 3 Контейнери для свіжих овочів та фруктів

- 4 Скляна полиця морозильної камери
- 5 Контейнери морозильної камери

Загальна інформація про прилад

Габарити приладу

Оберіть відповідне місце для Вашого приладу, де рівна поверхня, та де до нього буде зручний доступ. Не встановлюйте прилад поряд з джерелами тепла, під прямими сонячними променями або у вологому приміщенні.



A	B	C	D	E	F	H	M
551	836	1774	1830	636	1521	382	1006

Наведені вище розміри є орієнтовними для встановлення приладу. Фактичні розміри приладу можуть трохи відрізнятися.

Для максимально ефективної роботи приладу необхідно забезпечити достатній вільний простір навколо нього, як зображено на наступній сторінці.

Встановлення приладу

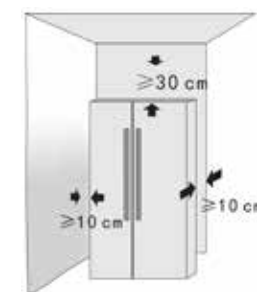
Перевезення



Не переносьте холодильник горизонтально або в лежачому положенні.
Не переносьте холодильник, тримаючи за дверцята або ручку; холодильник слід переносити, піднімаючи його за дно.

Цей прилад ніколи не слід переміщати одному, для безпечного підйому або переміщення приладу потрібні дві людини.

Місце для встановлення приладу



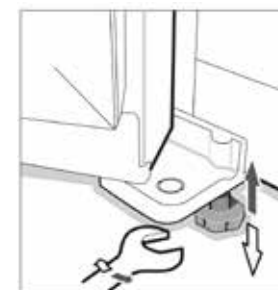
Холодильник повинен бути встановлений на твердій, рівній поверхні; якщо потрібна амортизація, слід використовувати стабільні, тверді, негорючі амортизаційні блоки.

НЕ ВИКОРИСТОВУЙТЕ ПІНОПЛАСТ В ЯКОСТІ АМОРТИЗАЦІЙНИХ БЛОКІВ!

Прилад повинен бути розташований подалі від вологих місць, де присутня вода. Воду або бруд слід якнайшвидше видаляти з будь-якої поверхні приладу за допомогою м'якої тканини. Це допоможе запобігти утворенню іржі та забезпечить оптимальну роботу вашого приладу.

Встановіть холодильник у місці з гарною вентиляцією повітря, залишаючи певний простір навколо та за холодильником, і не закривайте та не блокуйте вентиляційну решітку на задній кришці компресора на задній стінці холодильника. Тримайте холодильник подалі від джерел тепла або прямого сонячного світла.

Пластикові ніжки, що регулюються по висоті



Коли холодильник знаходиться в упаковці, пластикові ніжки затягнуті. Коли Ви його розпакуєте для встановлення, будь ласка, обов'язково відрегулюйте дві передні пластикові ніжки до потрібної висоти; просто відрегулюйте дві пластикові ніжки ключем або руками.

Пластикові ніжки та задні ролики повинні торкатися підлоги, щоб холодильник стабільно стояв на підлозі, та не було вібрації або шуму.

При переміщенні холодильника відрегулюйте пластикові ніжки проти годинникової стрілки, щоб підняти їх з підлоги, а потім обережно штовхайте холодильник для переміщення.

Полочки на дверцятах



Демонтаж: Візьміться обома руками за обидві сторони дверної полицки. Натисніть на неї з боку без направляючої та штовхніть всередину, як показано на схемі. Натискайте до тих пір, поки край дверної полицки не відокремитися від пазу.

Встановлення: Візьміться обома руками за обидві сторони дверної полицки. Спочатку встановіть засувку зі сторони направляючої. Потім трохи натисніть інший бік всередину, направляюча клацне на місце, і дверна полицка буде встановлена. Будь ласка, перед використанням переконайтеся, що вона встановлена правильно.

Експлуатація приладу

Перед використанням приладу

Цей прилад не передбачений для вбудовування у меблі.

Зніміть усі елементи упаковки, включаючи пінопластову підставку на дні приладу та стрічки, які фіксують полиці та дверні кошики всередині.

Поставте холодильник у правильному положенні та відрегулюйте висоту ніжок. Рекомендується протерти прилад ганчіркою, змоченою у теплому мильному розчині та ретельно висушити його перед використанням.

Встановіть холодильник і відрегулюйте його висоту до рівня, протріть його, дайте постояти 4-6 годин, а потім увімкніть його. Завдяки цьому масло з компресора осяде належним чином, і це забезпечить стабільну роботу Вашого приладу.

Запуск приладу

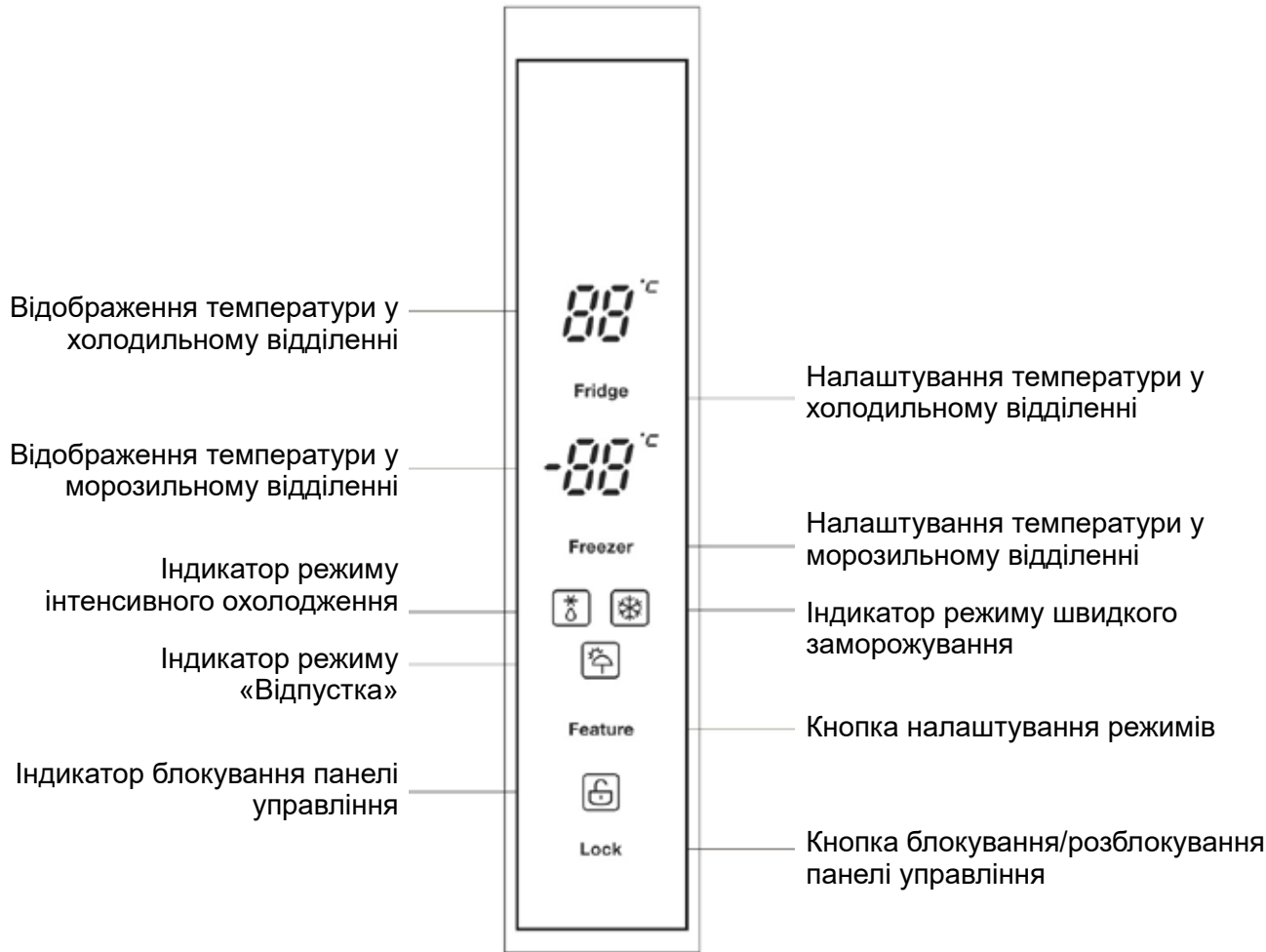
Підключіть кабель живлення та увімкніть прилад.

Під час першого запуску на екрані будуть відображатися відповідні значення встановленої температури (температура холодильного відділення встановлена на 5°C, температура морозильної камери встановлена на -18°C).

За замовчуванням при запуску активується режим енергозбереження: екран відображає інформацію протягом 20 секунд, а потім вимикається. Цей режим допомагає заощаджувати енергію та подовжити термін служби світлодіодних ламп.

Експлуатація приладу

Панель управління



Обрання режимів

Кожне натискання кнопки «Feature» буде переключати режими роботи.

Режим «Відпустка» - холодильник підтримуватиме температуру 8°C, а морозильна камера триматиме -15°C.

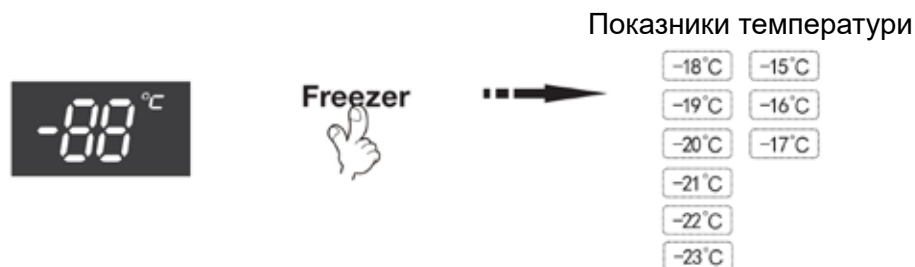
Режим швидкого заморожування - при виборі режиму швидкого заморожування компресор працюватиме безперервно, щоб швидше заморожувати продукти та зберігати їх свіжими. Режим швидкого заморожування автоматично вимкнеться через 24 години роботи або коли температура в морозильній камері досягне -28°C. Індикатор режиму швидкого заморожування згасне, і морозильна камера продовжить працювати при звичайній встановленій температурі.

Режим інтенсивного охолодження - при виборі режиму інтенсивного охолодження холодильне відділення досягає встановленої температури в найкоротший термін, щоб зберегти продукти максимально свіжими. У цьому режимі встановлена температура холодильного відділення фіксується на рівні 2°C. Програма працює максимально 150 хвилин, після чого автоматично виходить з режиму, індикатор режиму інтенсивного охолодження згасне, що свідчитиме про вимкнення режиму інтенсивного охолодження, і встановлена температура повернеться до налаштованої безпосередньо перед активацією режиму інтенсивного охолодження.

Експлуатація приладу

Налаштування морозильного відділення

За замовчуванням у морозильному відділенні встановлюється температура -18°C. Щоб змінити налаштування температури, натискайте кнопку “Freezer” та обирайте необхідні параметри. Температурні показники змінюються один за одним по колу.



УВАГА: Не кладіть свіжі продукти на заморожені.

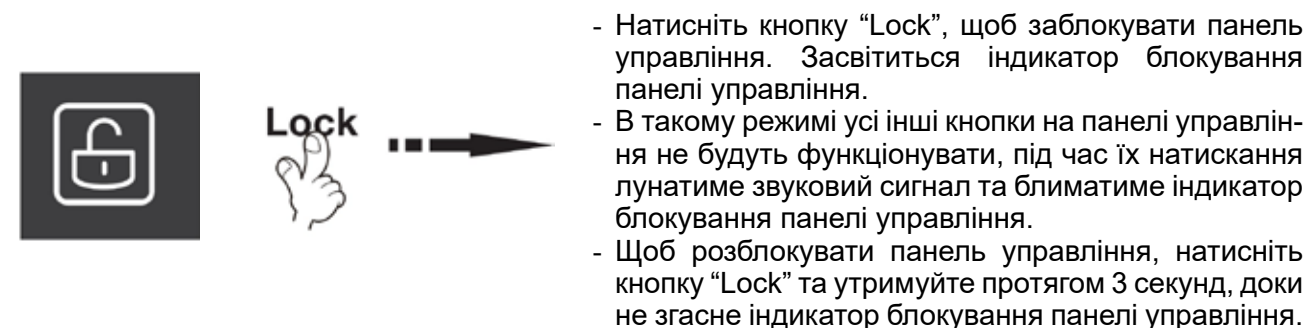
Налаштування холодильного відділення

За замовчуванням у холодильному відділенні встановлюється температура 5°C. Щоб змінити налаштування температури, натискайте кнопку “Fridge” та обирайте необхідні параметри. Температурні показники змінюються один за одним по колу.



Кнопка блокування/розблокування

Цей прилад оснащений функцією блокування панелі управління.



Попередження про відкриті дверцята

Якщо дверцята холодильника залишаться відкритими довше за 1 хвилину, почне лунає звуковий сигнал, який нагадує користувачу про необхідність закрити дверцята. Після закриття дверцят звуковий сигнал автоматично вимкнеться.

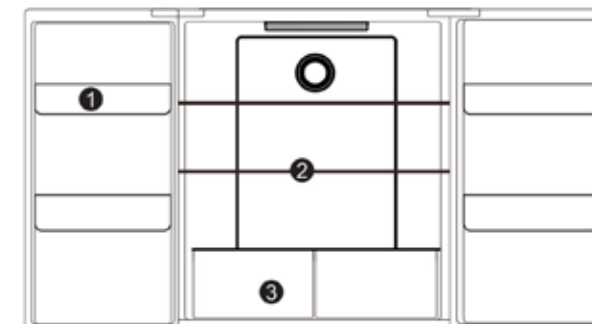
Вмикання/вимикання холодильного відділення

Щоб вимкнути або увімкнути холодильне відділення, натисніть та утримуйте кнопку “Fridge” протягом 5 або 10 секунд. Коли холодильне відділення вимкнеться, відображення температури у холодильному відділенні згасне; щоб знову увімкнути холодильне відділення, натисніть та утримуйте кнопку “Fridge” протягом 5 або 10 секунд.

Експлуатація приладу

Холодильне відділення

Холодильне відділення переважно використовується для зберігання продуктів, які будуть спожиті найближчим часом.



1. Дверні полицьки
2. Скляні полицьки
3. Висувні шухляди холодильника

Морозильне відділення

Морозильне відділення використовується для заморожування продуктів, зберігання заморожених продуктів та виготовлення кубиків льоду. У ньому можна зберігати продукти протягом тривалого часу.



1. Скляна полицька морозильного відділення
2. Висувні шухляди морозильного відділення



CAUTION

УВАГА - Продукти, особливо жирні, які зберігаються в холодильнику, не повинні контактувати з внутрішнім оздобленням приладу. Якщо внутрішня поверхня забруднилася олією або жирними плямами, її слід негайно очистити, щоб уникнути тривалого контакту з внутрішнім оздобленням, що може призвести до корозії та утворення тріщин.

- Відсік для зберігання заморожених продуктів з двома зірочками (**) підходить для зберігання вже заморожених продуктів, зберігання та виготовлення морозива, а також для виготовлення кубиків льоду. Відсіки з однією(*), двома(**) та трьома(***) зірками не підходять для заморожування свіжих продуктів.
- Якщо холодильник залишатиметься пустим протягом тривалого періоду часу, вимкніть його, розморозьте, вимийте, висухіть та залиште дверцята прочиненими для попередження утворення плісняви.
- Будь ласка, орієнтуйтеся на реальний прилад.

Експлуатація приладу

Рекомендації щодо зберігання продуктів



- Під час зберігання заморожених продуктів кладіть їх всередину морозильної камери, а не на полицю для пляшок.
- Не кладіть пляшки або консервовані продукти в морозильну камеру, щоб вони не тріснули від морозу.
- Перед тим як ставити гарячі продукти в холодильник, дайте їм охолонути до кімнатної температури, інакше вони збільшать споживання електроенергії.
- Маркуйте дату заморожування на упаковці відповідно до терміну зберігання продуктів, щоб не перевищити допустимий термін зберігання.
- Розділіть продукти на відповідні частини та упакуйте їх окремо, щоб вони легко заморожувалися повністю і не злипалися.
- Пакувальні матеріали повинні бути без запаху, герметичними, водонепроникними та без шкідливих речовин, щоб упаковані продукти не мали сторонніх запахів і не втрачали якість.
- Не кладіть занадто багато свіжих продуктів у морозильну камеру за один раз, бажано не перевищувати значення місткості морозильної камери.
- Розморожені продукти не можна заморожувати знову, якщо з них не приготували страви, інакше їхня якість погіршиться.
- Скляні пляшки або скляні контейнери не слід класти в морозильну камеру або біля виходу повітря з холодильного відділення, інакше вони можуть вибухнути.
- Продукти не повинні блокувати отвір для виходу повітря, інакше це може спричинити порушення циркуляції повітря.

Зберігання продуктів

Ваш прилад має аксесуари, які показані на загальному зображенні приладу, зважаючи на це, Ви можете дотримуватися цих інструкцій для належного зберігання продуктів. Скляні полиці та контейнер для овочів та фруктів можна витягнути у разі потреби.

Примітка: Продукти не повинні безпосередньо торкатися усіх поверхонь всередині приладу. Вони мають бути окремо упаковані у фольгу або плівку чи складені у герметичний пластиковий контейнер.

Заходи безпеки при внутрішньому та зовнішньому очищенні холодильника:

Перед очищенням завжди вимикайте живлення та витягуйте штепсельну вилку з розетки.

Під час очищення переконайтеся, що вода не потрапляє у вимикач, панель управління, дверну лампу та верхній блок управління.

Видаліть бруд із зовнішньої поверхні холодильника за допомогою м'якого очищувача, потім протріть чистою м'якою ганчіркою дайте холодильнику висохнути природним чином.

Дверний ущільнювач завжди мийте лише чистою водою, потім протріть сухою ганчіркою дайте висохнути природним чином. Змочіть м'яку ганчірку теплою водою або нейтральним мийним засобом, щоб протерти корпус холодильника, за винятком дверного ущільнювача.

Заборонено промивати холодильник безпосередньо водою, оскільки це вплине на електричні ізоляційні властивості та інше.

Заборонено очищати холодильник металевими скребками, щітками, грубими абразивними засобами, сильними лужними мийними засобами, а також легкозаймистими або токсичними рідинами.

Експлуатація приладу

Зберігання продуктів

Молочні продукти та яйця:

- Більшість упакованих молочних продуктів мають рекомендований термін придатності, вказаний на упаковці. Зберігайте їх у холодильному відділенні та використовуйте в межах рекомендованого терміну.
- Вершкове масло може вбирати запахи інших продуктів, тому його краще зберігати в герметичному контейнері.
- Яйця слід зберігати в холодильному відділенні.

Червоне м'ясо:

- Свіже червоне м'ясо покладіть на тарілку та накрийте вошеним папером, харчовою плівкою або фольгою.
- Готове та сире м'ясо зберігайте на окремих тарілках, щоб запобігти забрудненню вареного продукту сирого м'яса.

Птиця:

- Свіжу цілу птицю слід промити зсередини та зовні холодною проточною водою, висушити та покласти на тарілку. Накрити вільно харчовою плівкою або фольгою.
- Шматочки птиці також слід зберігати таким чином. Цілу птицю не слід фарширувати до безпосереднього приготування, щоб уникнути харчового отруєння.

Риба та морепродукти:

- Цілу рибу та філе слід готувати в день покупки. До використання зберігайте на тарілці, вільно накривши харчовою плівкою, вошеним папером або фольгою. Якщо плануєте залишити на ніч або довше, обов'язково вибирайте дуже свіжу рибу.
- Цілу рибу слід промити холодною водою для видалення луски та бруду, потім висушити паперовими рушниками. Помістіть цілу рибу або філе в герметичний пластиковий пакет.
- Морепродукти завжди тримайте охолодженими. Використайте протягом 1-2 днів.

Попередньо приготовлені продукти та залишки:

- Зберігайте їх у відповідних закритих контейнерах, щоб їжа не висихала.
- Зберігайте тільки 1-2 дні.
- Розігрівайте залишки лише один раз і до стану гарячої пари.

Контейнер для овочів та фруктів:

- Контейнер для овочів є оптимальним місцем для зберігання свіжих фруктів та овочів.
- Не зберігайте наступні продукти при температурі нижче 6°C протягом тривалого часу: цитрусові, дині, баклажани, ананаси, папайї, кабачки, маракуйя, огірки, перець, помідори.
- При низьких температурах відбуваються небажані зміни, такі як розм'якшення м'якоті, побуріння та/або прискорене гниття.
- Не зберігайте авокадо (до дозрівання), банани та манго в холодильнику.

Експлуатація приладу

Зберігання продуктів

ПРОДУКТИ	Розташування (Холодильне відділення)
Масло, сир	Верхня полицка на дверцятах
Яйця	Полички на дверцятах
Фрукти, овочі, салат	Контейнер для овочів
М'ясо, ковбаси, сир, молоко	Нижня частина відділення (найнижча полицка над контейнером для овочів та фруктів)
Молочні продукти, консервовані продукти, консерви	Верхня частина відділення або полицки на дверцятах
Напої, пляшки, туби	Полички на дверцятах
ПРОДУКТИ	Розташування (Морозильне відділення)
Маленькі заморожені продукти	Полички на дверцятах
Упаковані заморожені продукти	Висувні ящики морозильного відділення
Риба, м'ясо, морозиво	Нижня частина відділення (нижня полицка або ящик)

Примітка: Продукти не повинні безпосередньо торкатися усіх поверхонь всередині приладу. Вони мають бути окремо упаковані у фольгу або плівку чи складені у герметичний пластиковий контейнер.

Заморожування та зберігання продуктів у морозильному відділенні

- Для зберігання глибоко заморожених продуктів
- Для виготовлення кубиків льоду
- Для заморожування продуктів.

Примітка: Переконайтеся, що дверцята холодильного відділення щільно закриті.

Якщо Ви купуєте заморожені продукти:

- Упаковка має бути неушкоджена
- Використайте їх до закінчення терміну придатності
- За можливості, перевозьте глибоко заморожені продукти у спеціальній термо-сумці та якомога швидше покладіть їх у морозильну камеру.

Зберігання заморожених продуктів

Зберігайте їх при температурі -18° або нижче. Не відкривайте дверцята морозильного відділення без нагальної потреби.

Заморожування свіжих продуктів

Заморожуйте лише свіжі та незіпсовані продукти. Для максимального збереження поживної цінності, аромату та кольору, овочі необхідно бланшувати перед заморожуванням.

Овочі, які не потребують бланшування:

- Баклажани, перець, цукіні та спаржа.

Продукти, які підходять для заморожування:

- Торти та випічка, риба та морепродукти, м'ясо, дичина, птиця, овочі, фрукти, зелень, яйця без шкаралупи, молочні продукти, такі як сир та вершкове масло, готові страви та залишки їжі, такі як супи, тушковані страви, приготоване м'ясо та риба, картопляні страви, суфле та десерти.

Експлуатація приладу

Зберігання продуктів

Продукти, які не підходять для заморожування:

- Овочі, які зазвичай споживають у сирому вигляді, такі як салат-латук або редиска, яйця в шкаралупі, виноград, цілі яблука, груші та персики, зварені в круту яйця, йогурт, кисле молоко, сметана та майонез.

Рекомендований термін зберігання заморожених продуктів:

Ці терміни варіюються залежно від типу продукту. Продукти, які ви заморожуєте, можна зберігати від 1 до 12 місяців (мінімум при -18°C).

ПРОДУКТИ	Тривалість зберігання
Бекон, печеня, молоко	1 місяць
Хліб, морозиво, ковбаси, пироги, приготовані молюски, жирна риба	2 місяця
Нежирна риба, молюски, піца, булочки та кекси	3 місяця
Шинка, тістечка, бісквіти, відбивні з яловичини та баранини, шматки птиці	4 місяця
Масло, овочі (бланшировані), цілі яйця та жовтки, приготований лангуст, фарш (сирий), свинина (сира)	6 місяців
Фрукти (сушені або в сиропі), яєчні білки, яловичина (сира), ціла курка, баранина (сира), фруктові тістечка	12 місяців

Технічне обслуговування приладу

Розморожування приладу

Цей прилад оснащений функцією автоматичного розморожування, його не потрібно розморожувати вручну.

Очищення приладу

Попередження щодо внутрішнього та зовнішнього очищення холодильника:

Перед очищенням завжди вимикайте живлення та витягуйте вилку з розетки.

Під час очищення переконайтеся, що вода не потрапляє у вимикач, панель управління, дверну лампу та верхній блок управління.

Видаліть бруд із зовнішньої поверхні холодильника за допомогою м'якого очищувача, потім протріть чистою м'якою ганчіркою та дайте холодильнику висохнути природним чином.

Дверний ущільнювач завжди мийте лише чистою водою, потім протріть сухою ганчіркою та дайте висохнути природним чином. Змочіть м'яку ганчірку теплою водою або нейтральним мийним засобом, щоб протерти корпус холодильника, за винятком дверного ущільнювача.

Заборонено промивати холодильник безпосередньо водою, оскільки це вплине на електричні ізоляційні властивості та інше.

Заборонено очищати холодильник металевими скребками, щітками, грубими абразивними засобами, сильними лужними мийними засобами, а також легкозаймистими або токсичними рідинами.

Після очищення підключіть прилад до джерела живлення.

Загальна інформація

У відпустці

- Коли Ви збираєтеся у відпустку, краще залишити холодильник увімкненим та залишити у ньому продукти, які можуть певний час зберігатися. Якщо Ви таки хочете відключити холодильник, витягніть усі продукти з нього, відключіть кабель живлення, вимийте холодильник всередині та залиште дверцята прочиненими, щоб попередити появу неприємних запахів.

У разі відключення електроенергії

- Як правило, короткострокові відключення електроенергії сильно не впливають на температуру всередині приладу. Однак, якщо електроенергія відсутня протягом тривалого часу, намагайтеся якомога рідше відкривати холодильник та не кладіть в холодильник свіжі продукти (щоб не прискорювати підйом температури всередині приладу).
- Якщо Ви знаєте, що планується відключення електроенергії, Ви можете заздалегідь увімкнути функцію швидкого заморожування, щоб температура у приладі була максимально низькою.

Вимкнення приладу

- Зазвичай, не рекомендується зупиняти роботу приладу або вимикати його; це може вплинути на термін експлуатації холодильника.

Рекомендації щодо економії електроенергії

- Встановлюйте прилад подалі від джерел тепла та прямих сонячних променів.
- Гарячі страви спочатку охолодіть до кімнатної температури, а потім ставте у холодильник.
- Не тримайте довго дверцята відчиненими, відкривайте їх якомога рідше та закривайте максимально швидко.
- Коли Вам потрібно розморозити якісь продукти, Ви можете покласти їх у холодильне відділення, тим самим сприяти зменшенню температури у холодильному відділенні.
- Слідкуйте, щоб продукти не перекривали та не блокували датчики температури, не кладіть продукти близько до датчиків температури.

Технічне обслуговування приладу

Звичайні явища при використанні приладу

Не працює кнопка

Перевірте, чи не заблокована панель управління. Якщо панель управління заблокована, усі кнопки не працюють.

Низька напруга, компресор не може запускатися

Вам потрібно придбати стабілізатор напруги потужністю понад 1000Вт, щоб захистити свій прилад від коливань напруги.

Довго запускається

Коли температура у приміщенні занадто висока, прилад може запускатися досить довго.

Середні балки відчуються гарячими

Середні балки холодильника можуть нагріватися під час роботи, що є нормальним явищем.

Краплі води

Коли зовнішнє повітря потрапляє на холодну внутрішню поверхню холодильника, можуть утворюватися краплі роси. Якщо вологість у місці встановлення холодильника висока або під час дощового сезону, краплі роси можуть утворюватися на зовнішній стороні холодильника. Це звичайне явище, яке виникає під час вологих погодних умов. Витирайте краплі води сухою ганчіркою.

Шум

Коли Ви вперше включаєте холодильник, він буде працювати на високій швидкості для швидкого охолодження, і звук може здаватися гучнішим. Коли внутрішня температура опуститься нижче певного рівня, шум зменшиться.

Ви будете чути звуки, коли компресор запускається або зупиняється, різні частини приладу розширюються/стискаються або різні контрольні пристрої працюють, або відбувається зміна температури всередині холодильника. Все це є нормою.

Гарячий компресор

Під час роботи температура компресора може перевищувати 80°C, тому не торкайтеся компресора, оскільки це може спричинити серйозні травми.

Тривала робота компресора

Коли температура навколишнього середовища занадто висока або Ви поклали в холодильник занадто багато свіжих продуктів, може знадобитися багато часу, щоб охолодити їх до встановленої температури.

Технічне обслуговування приладу

Усунення несправностей

Прогляньте цей список, перш ніж звертатися до сервісного центру. Це може зекономити Вам час та гроші. У цьому переліку наведені ситуації, які можуть статися, але які не мають відношення до дефектів приладу.

Несправність	Ймовірна причина	Спосіб виправлення
На панелі управління нічого не відображається.	Штепсельна вилка не достатньо щільно вставлена у розетку.	Перевірте, чи є живлення.
Лунає звуковий сигнал	Дверцята прочинені або залишаються відкритими довше 1 хвилини.	Щільно закрийте дверцята.
Не працює компресор	Прилад у режимі розморожування. Відсутнє живлення.	Це нормально під час розморожування. Перевірте, чи є живлення.
Компресор працює занадто довго	Нещодавно холодильник певний час залишався непідключеним до джерела живлення; Поклали у нього забагато свіжих або гарячих продуктів; Дверцята відкриваються занадто часто або занадто довго залишаються відкритими.	Потрібно декілька годин, щоб холодильник набрав необхідну температуру. Гарячі продукти змушують холодильник працювати довше, доки вони не досягнуть бажаної температури; Тепле повітря, яке потрапляє всередину приладу, змушує його працювати довше. Рідше відкривайте дверцята.
Чути звук вібрації	Підлога не рівна або недостатньо тверда; Ймовірно, вібрують предмети, що стоять на холодильнику; Холодильник торкається до стіни або стінок пеналу.	Переконайтеся, що підлога є достатньо рівною та твердою, щоб витримувати холодильник; Зніміть все з холодильника. Посуньте холодильник так, щоб він не торкався стіни або стінок пенала.

Кліматичний клас приладу

- **Помірно холодний(SN):** Цей холодильний прилад має використовуватися при середній температурі навколишнього середовища у діапазоні від 10°C до 32°C.
- **Помірний (N):**Цей холодильний прилад має використовуватися при середній температурі навколишнього середовища у діапазоні від 16°C до 32°C.
- **Субтропічний (ST):** Цей холодильний прилад має використовуватися при середній температурі навколишнього середовища у діапазоні від 16°C до 38°C.
- **Тропічний (T):** Цей холодильний прилад має використовуватися при середній температурі навколишнього середовища у діапазоні від 16°C до 43°C.

Примітка: Щоб отримати більше інформації про прилад, відскануйте QRкод на технічному паспорті приладу.

'TEKA



www.teka.com